

User Manual

niya aquasweep s10

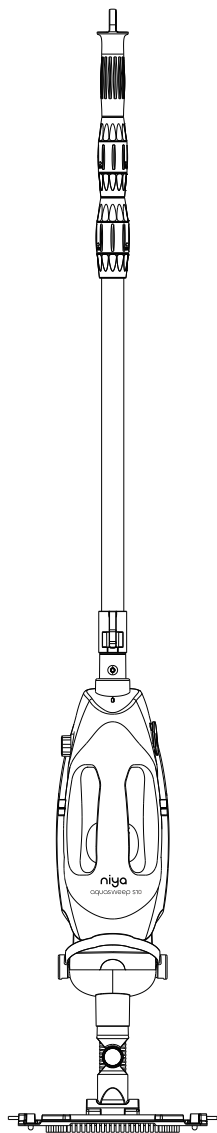


Table of Contents

EN User Manual	1
ES Manual de usuario	11
FR Manuel d'utilisation	21



DE: Deutsch ist auf der Maytronics Manuals Website verfügbar. Scanne den QR-Code.
IT: L'italiano è disponibile sul sito Maytronics Manuals. Scansiona il codice QR.
PT: O português está disponível no site Maytronics Manuals. Digitaliza o código QR.
NL: Nederlands is beschikbaar op de Maytronics Manuals-site. Scan de QR-code.
המלצת סע דוקה תא וקרט. תוארוהה רתאב תונימז תירבעב תוארוה: בע

Please read the instructions carefully before using this product, and keep the instructions for future reference.

Safety Instructions

READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS

Please adhere strictly to the following WARNINGS:

- Keep it away from children. Do not let children use it as a toy.
- This cleaner should only be assembled and operated by adults. It is not intended for use by individuals who have reduced physical, sensory, or mental capabilities, or by those without sufficient experience or knowledge, unless they have received proper instructions regarding the appliance and are supervised by someone responsible for their safety.
- Do not use the cleaner if it is damaged in any way.
- This cleaner creates suction. Keep hair, fingers, any part of your body and any loose clothing from the openings and suction range.
- This cleaner is intended to be used only for the purposes described in the instructions. Do not use your cleaner to clean anything other than your pool and spa.
- Insert the device with the indicator light completely in the water to operate properly.
- Suitable water temperature: 0°C (32°F)~ 40°C(104°F).
- Maximum depth: 2.5 meters (8.2ft).
- Only use accessories and replacement parts specified in the instructions.
- Do not use it without the filter. Replace the filter if it is damaged.
- Avoid vacuuming up large, hard and sharp objects.
- When storing the cleaner, never leave it plugged in for extended periods.
- Don't leave the cleaner in the water when it is ON or if the battery has emptied.
- This product is designed for routine general pool and spa maintenance. Do not use it to clean heavy accumulated dirt.
- Do not vacuum chemical sewage, corrosive liquid, toxic substances, flammable or combustible liquids such as gasoline, or operate in the presence of explosive or flammable fumes.
- Never insert or drop any object into any opening on the device. Keep all openings free of leaves, rocks or anything that may reduce water flow.
- Do not use on or near hot surfaces.
- Do not charge or touch a charging cleaner barefoot or with wet hands.
- Use your charger indoors in a clean and dry place. Do not expose the charger to water, liquid, high moisture or extreme temperature.

- Do not operate the cleaner while it is charging. Disconnect it from the power supply before use or maintenance.
- Keep the cord and charger away from sharp objects or hot surfaces.
- Do not charge the cleaner if the cord or charger is damaged.
- Do not use a power extension cord.
- Do not replace the lithium polymer battery.
- Do not use cleaner while people are in the pool.
- Do not disassemble the cleaner or attempt to replace the motor or impeller.
- Take extra care when cleaning stairs.

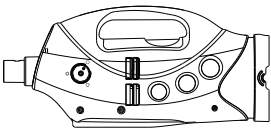
SAVE THESE INSTRUCTIONS

Product introduction

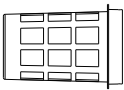
Niya Aquasweep is an easy to use, rechargeable pool vacuum cleaner. It saves water and reduces chemical consumption in the cleaning process. To function it must be placed in water within 15 seconds of startup, with the water intake port completely submerged, or it will stop working. It is designed to collect debris from the floor, walls and steps/bench — it is not a surface skimming device. Do not use your cleaner to clean anything other than your pool and spa. This product is designed for routine general maintenance of your pool and spa. Too much debris can clog the filter. If the pool has a lot of debris, you can clean the filter basket multiple times to keep the water flowing. The product is powered by 2550mAh rechargeable lithium polymer battery. It takes about 4.5-5.5 hours to charge and runs for about 90 minutes on a full charge.

Product name	Niya Aquasweep S10
Model	9997301-US
Rated power	55W
Working voltage	14.4VDC

Parts List



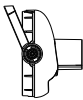
Main body



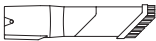
Filter frame



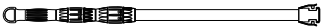
Filter cover



Filter box lock



Flat suction head



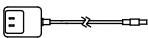
Telescopic aluminum pole



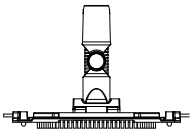
Expansion pole joint



The handle



Adapter



Floor brush

Light display status :

No.	Status	Light display status
1	Charging	Red light flashing
2	Fully charged	Blue light
3	Battery > 30%	Blue light always on
4	Battery between 10% - 30%	Blue light flashing
5	<10%	Red light always on
6	Regular mode	Blue light
7	Turbo mode	Purple light

Instructions for Use

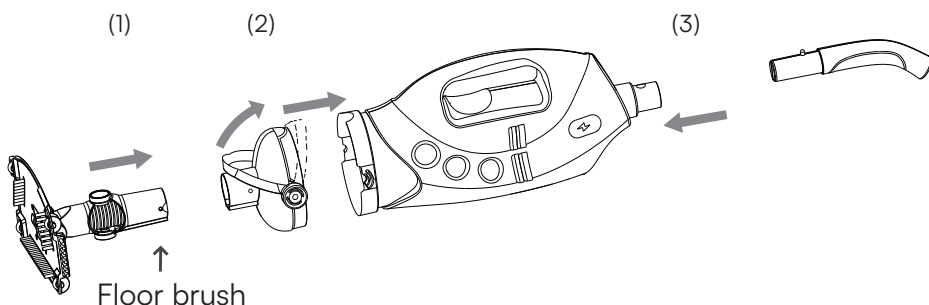
The cleaner can be used either with the handle or the telescopic pole.

1. With the handle:

Attach the handle (3) by pressing the spring button and insert it into the pole insert. To remove the handle press the button and pull the handle out.

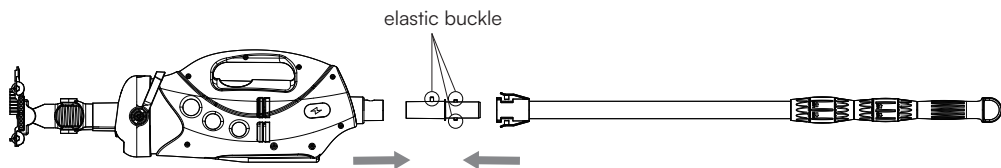
Ensure the filter box lock (1) is securely fastened before use.

Push the floor brush (2) into the filter box. Ensure the spring button is secure to prevent it falling off during use.



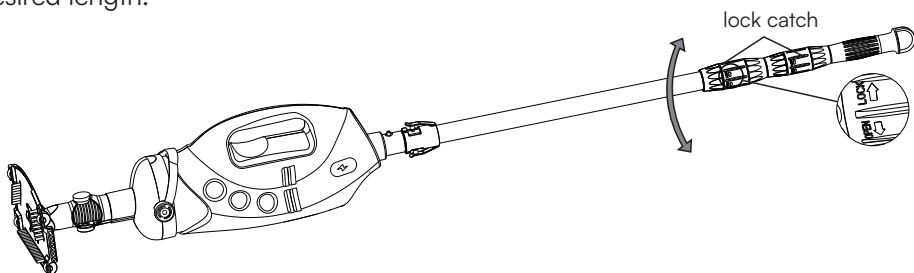
With the telescopic pole:

Squeeze the spring button of the expansion pole joint and insert it into the expansion pole. Adjust the expansion pole joint until it is locked in place. Then press the spring button at the other end and install the expansion pole joint into the main body. If you want to remove the expansion pole, press the button to remove it. You can leave the joint on the pole.

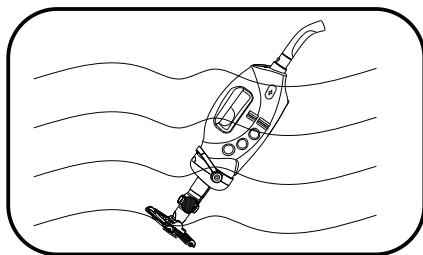
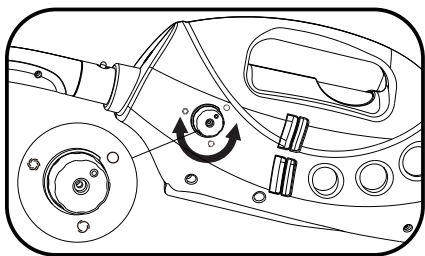


Instructions for Use

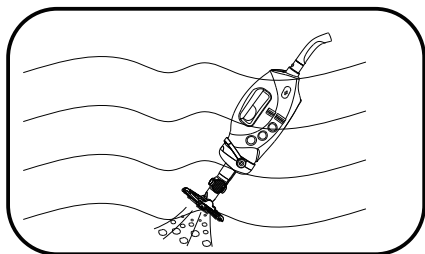
1. Turn the lock to 'OPEN' to adjust the telescopic pole. Rotate it to 'LOCK' to secure the desired length.



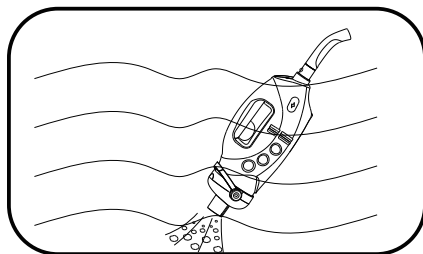
2. Rotate the switch knob to activate the device (one water drop is regular mode, 2 water drops are turbo mode), and then immerse the machine in water. Start vacuuming underwater within 15 seconds. If the water outlet is out of water for 15 seconds, the out-of-water protection will turn the device OFF.



3. You can use the Aquasweep with the floor brush to clean dirt from the bottom of the pool. The dirt must not be larger than the brush suction hole.

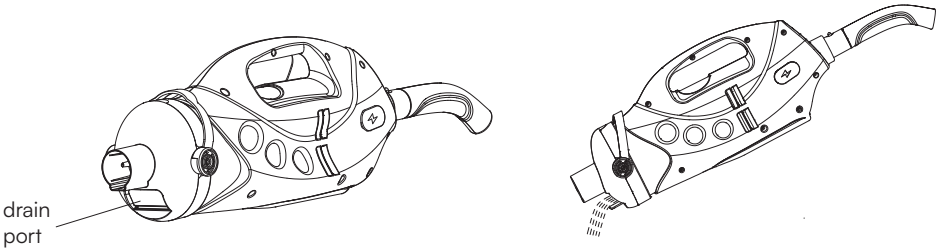


4. You can use the Aquasweep with the flat head to clean corners and larger debris from the bottom of the pool, but the debris must not be larger than the suction hole.



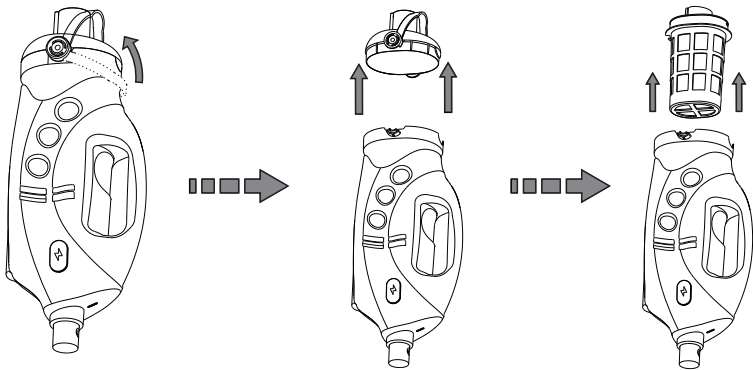
Instructions for Use

5. After cleaning, do not open the dust box cover immediately to prevent internal water from wetting clothes. When the machine is lifted out of the water, the product's drain port will open quickly. Wait approximately 10 seconds before opening the dust box for cleaning.

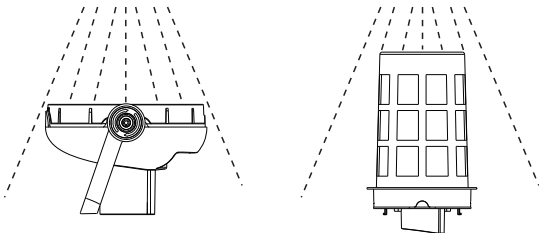


How to clean the filter

1. Ensure the cleaner is OFF. Push the filter box lock up to detach the top of the cleaner from the filter. Take out the filter, then release the filter frame with the handle and remove the filter cover. When removing the filter cover, it should face upward to avoid spilling debris.



2. Empty the debris and rinse the filter.

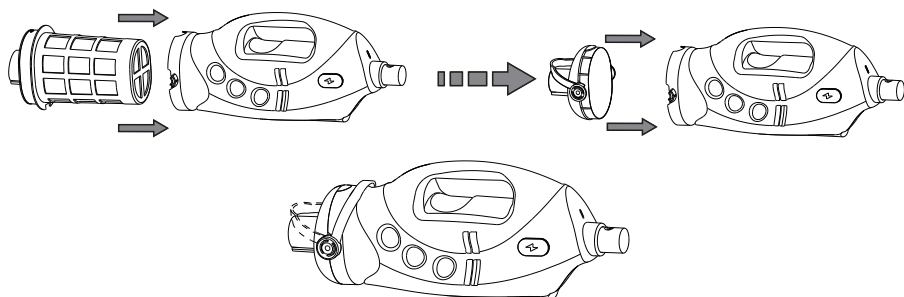


How to clean the filter

3. Place the lid well to prevent debris from getting stuck in the motor.

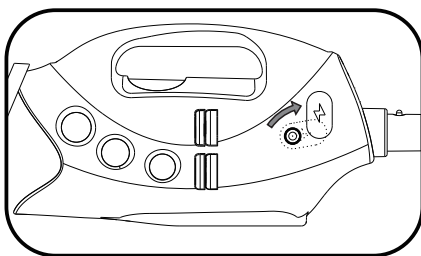
Return the filter into the filter box.

Connect the filter box lock and lower the handle to lock it.

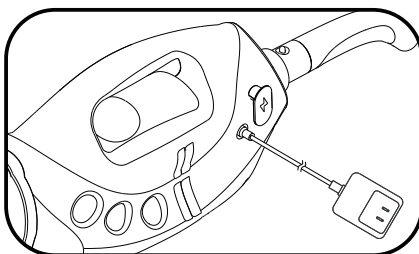


Charging the Battery

1. Gently pull up the soft seal to expose the charging port. Avoid pulling too hard to prevent breaking the seal or pulling it off. If water enters the charging hole tip it out and dry it with a cloth before sealing it.

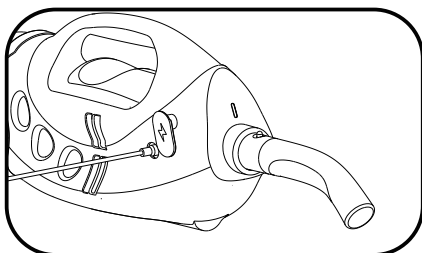


2. Ensure the charging port is dry and firmly plug the charger into it. Ensure the connection is not loose to prevent sparking. Plug the adapter into the power outlet.



Charging the Battery

3. When charging, the cleaner's battery indicator light is red. When fully charged, it is blue. When the battery is fully charged disconnect the charger.



4. After charging, ensure the port is dry and seal it with the plug. Now it is ready to use.

Charging Precautions

Charging must be done indoors in a dry and ventilated place away from sunlight, heat, ignition and temperature between 5 C°(41F°) and 35 C°(95F°).

Do not leave the pool cleaner charging for more than 20 hours.

Routine Maintenance

1. After recharging, insert the water-proof seal into the charging port to prevent water from entering the battery unit.
2. Clean the filter and rinse the cleaner with a hose after each use to remove pool chemicals.
3. Do not leave the cleaner in the water when it is switched ON or the battery is empty.
4. Clean the filter after each use.
5. Store the cleaner in the shade, away from heat, rain, high moisture, and pool chemicals.
6. Dry the area around the charging port before plugging the charger in. Charge the cleaner in the shade.
7. Do not leave cleaner plugged into the main outlet for long term storage.
8. Do not use it without a filter or with a damaged filter to prevent debris getting stuck in the impeller and motor.
9. Please fully charge the cleaner before long term storage and it should be stored at room temperature. During long term storage, battery discharges on its own during storage. Please recharge it when reusing after long term storage.
10. Recharge the battery at least once every three months if it is not frequently used.
11. Do not use the cleaner while it is charging.

Troubleshooting

Symptom	Diagnose	Solution
Doesn't work	Whether the ON/OFF knob is fully toggled in place or not	Try to toggle the ON/OFF knob
	See if something is stuck in the impeller. Use a flashlight if needed	Contact Maytronics customer care
	The battery pack is damaged	Contact Maytronics customer care
Poor suction	Ensure the machine is fully submerged underwater	Completely submerge the device
	Check that the brush suction is not blocked by a large object	Remove the large foreign object from the suction
Smells Bad	The filter has not been properly cleaned after use	Clean and rinse the debris from the filter after each use
	Plastic odor	Leave the new machine in an empty area for 20 minutes until the plastic odor dissipates.
Indicator light is off	Check that the pool cleaner is turned on	Flip the switch knob to check whether the indicator light is on or when the machine starts up
	Motor is running. Potential indicator light malfunction Light damage	Check if the light works in a darker location. If not, contact Maytronics customer care
The machine automatically shuts down during operation	The out-of-water protection is triggered. When the machine cannot sense water within 15 seconds, the red light will stay on for 3 seconds and then it will automatically shut down	Please reset the switch and immerse the machine completely in water before turning it on for use
The machine shuts down automatically during cleaning	Automatic-shut down protection after 15 seconds out of the water Battery is low - LED is either flashing or red.	Completely submerge the pool cleaner in water Charge the battery
The machine shuts down after the blue light flashes for 6 seconds during operation	The battery pack low temperature protection is triggered during operation	Water temperature should be between 5 C°(41F°) and 35 C°(95F°).

Troubleshooting

The light does not turn on after the machine has been charging for a while	The charging protection is triggered. If the machine is charged continuously for more than 7 hours, the blue light will go out and it will enter sleep mode	Please unplug the adapter and use it normally
When the machine is charging, the red light flashes quickly for 20 seconds and then turns off	Battery Damage	Contact Maytronics customer care
The machine shuts down after the red light flashes for 3 seconds during operation	Battery Damage	Contact Maytronics customer care

Customer Care:
North America: customersupport@maytronicsus.com
France: support@maytronics.fr
Australia / NewZealand / S.Africa: infoau@maytronics.com
Rest of the world: wecare@maytronics.com

Lee con atención estas instrucciones antes de usar este producto y guárdalas para futuras consultas.

Instrucciones de seguridad

LEE Y SIGUE TODAS LAS INSTRUCCIONES

Respetar estrictamente las siguientes ADVERTENCIAS:

- Mantener el producto fuera del alcance de los niños. No dejar que lo usen como juguete.
- Montar y utilizar el robot únicamente siendo adulto. No está pensado para personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, ni para quienes no tengan la experiencia o conocimientos suficientes, salvo que hayan recibido las instrucciones adecuadas y estén bajo la supervisión de alguien responsable de su seguridad.
- No utilizar el robot si está dañado de alguna forma.
- Mantener tu pelo, tus dedos, cualquier parte de tu cuerpo y la ropa suelta alejados de las aberturas y del área de succión.
- Utilizar el robot únicamente para los usos descritos en este manual. No usarlo para limpiar nada que no sea tu piscina o tu spa.
- Sumergir completamente el dispositivo en el agua con la luz indicadora para que funcione correctamente.
- Respetar la temperatura adecuada del agua: 0 °C ~ 40 °C.
- No superar la profundidad máxima de 2,5 metros.
- Utilizar solo los accesorios y repuestos indicados en el manual.
- No usar el robot sin el filtro. Cambiar el filtro si está dañado.
- Evitar aspirar objetos grandes, duros o afilados.
- Desenchufar el robot cuando no lo uses durante largos periodos.
- No dejar el robot en el agua si está ENCENDIDO o con la batería descargada.
- Utilizar el robot para el mantenimiento general y rutinario de tu piscina o tu spa, no para limpiar suciedad muy acumulada.
- No aspirar aguas químicas, líquidos corrosivos, sustancias tóxicas ni líquidos inflamables o combustibles como gasolina, ni usarlo cerca de vapores explosivos o inflamables.
- No insertar ni dejar caer objetos en las aberturas del dispositivo. Mantener todas las aberturas libres de hojas, piedras u objetos que puedan bloquear el flujo de agua.
- No usar el robot sobre ni cerca de superficies calientes.
- No cargar ni tocar el robot mientras se carga si estás descalzo o con las manos mojadas.

- Utilizar el cargador únicamente en interiores, en un lugar limpio y seco. No exponer el cargador al agua, líquidos, alta humedad ni a temperaturas extremas.
- No usar el robot mientras se está cargando. Desconectarlo de la corriente antes de usarlo o realizarle mantenimiento.
- Mantener el cable y el cargador alejados de objetos afilados o superficies calientes.
- No cargar el robot si el cable o el cargador están dañados.
- No usar un alargador eléctrico.
- No intentar reemplazar la batería de polímero de litio.
- No usar el robot mientras haya personas en la piscina.
- No desmontar el robot ni intentar cambiar el motor o el impulsor.
- Tener especial cuidado al limpiar las escaleras.

GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES

Introducción al producto

Niya Aquasweep es un robot limpiafondos recargable y fácil de usar. Ahorrarás agua y reducirás el uso de químicos durante la limpieza. Para que funcione correctamente, colocar el robot en el agua en los 15 segundos posteriores al encendido, con la entrada de agua completamente sumergida, o se detendrá.

Diseñado para recoger residuos del fondo, las paredes y las escaleras o bancos de la piscina, pero no para limpiar la superficie.

No usar el robot para limpiar nada que no sea tu piscina o tu spa.

Pensado para el mantenimiento general y rutinario de piscinas y spas. Si hay demasiada suciedad, vaciar la cesta del filtro varias veces para mantener un buen flujo de agua.

El robot funciona con una batería recargable de polímero de litio de 2550 mAh. Tarda entre 4,5 y 5,5 horas en cargarse y ofrece unos 90 minutos de autonomía.

Nombre del producto	Niya Aquasweep S10
Modelo	9997301-US
Potencia nominal	55W
Voltaje de funcionamiento	14.4VDC

Lista de piezas



Cuerpo principal



Estructura del filtro



Tapa del filtro



Cierre de la caja del filtro



Rinconera



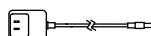
Barra telescópica de aluminio



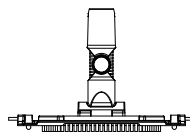
Conector de extensión de barra



Asa



Adaptador



Cepillo para el fondo

Estado del display de luces:

No.	Estado	Estado de las luces
1	Cargando	Luz roja parpadeando
2	Carga completa	Luz azul
3	Batería > 30 %	Luz azul fija
4	Batería entre 10 % - 30 %	Luz azul parpadeando
5	<10 %	Luz roja fija
6	Modo normal	Luz azul
7	Modo turbo	Luz violeta

Instrucciones de uso

El robot se puede usar con el asa o con la barra telescópica.

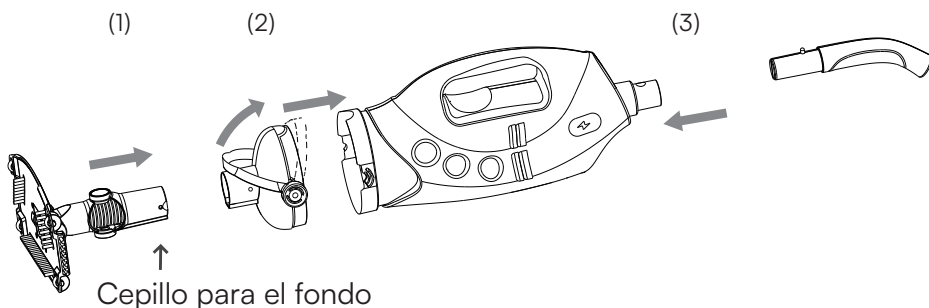
Con el asa:

Colocar el asa (3) presionando el botón con resorte e insertándola en el soporte del tubo.

Para quitar el asa (3), presionar el botón y tirar del asa hacia fuera.

Asegurarse de que el cierre de la caja del filtro (1) esté bien asegurado antes de usarlo.

Empujar el cepillo para el fondo (2) en la caja del filtro y comprobar que el botón con resorte esté bien sujeto para evitar que se caiga durante el uso.

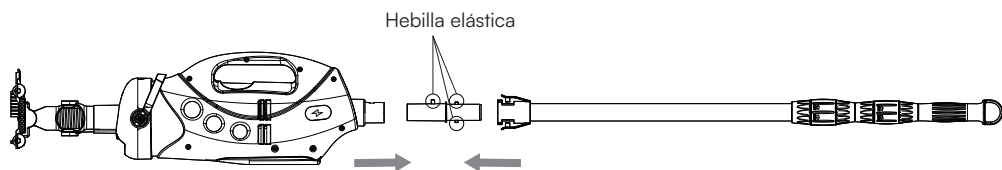


Con la barra telescópica:

Presionar el botón con resorte del conector de extensión y colocarlo en la barra extensible. Ajustar el conector hasta que quede bloqueado en su sitio. Luego presionar el botón con resorte del otro extremo e instalar el conector en el cuerpo principal.

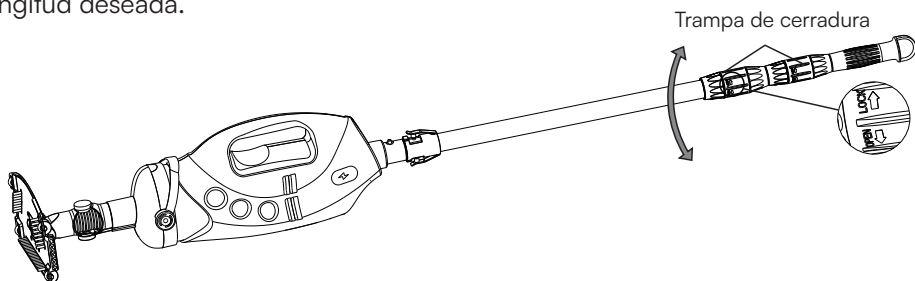
Para quitar la barra de extensión, presionar el botón y retirarla.

Se puede dejar el conector en la barra para usarlo más cómodamente.

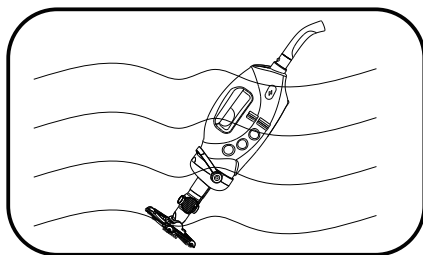
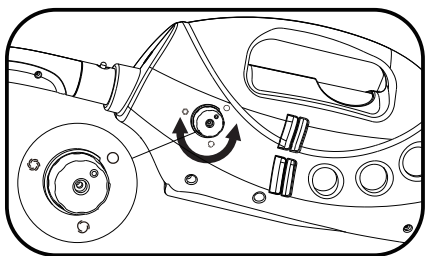


Instrucciones de uso

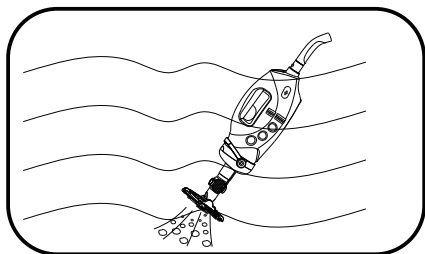
1. Girar el cierre a 'OPEN' para ajustar la longitud de la barra. Girarlo a 'LOCK' para fijar la longitud deseada.



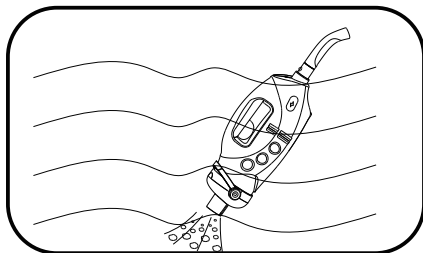
2. Girar la perilla de encendido para activar el robot (una gota de agua para modo normal, dos gotas de agua para modo turbo) y luego sumergirlo en el agua. Empezar a aspirar bajo el agua en los siguientes 15 segundos. Si la salida de agua queda fuera del agua durante 15 segundos, la protección se activará y el robot se apagará automáticamente.



3. Puedes usar el Aquasweep con el cepillo para el fondo para limpiar la suciedad del fondo de la piscina. La suciedad no debe ser más grande que el orificio de succión del cepillo.



4. Puedes usar el Aquasweep con el cabezal plano para limpiar las esquinas y recoger residuos más grandes del fondo de la piscina, pero estos residuos no deben ser mayores que el orificio de succión.

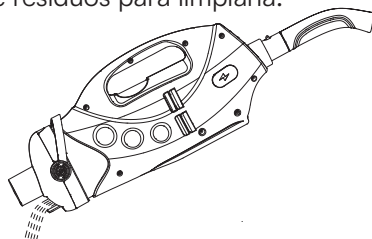
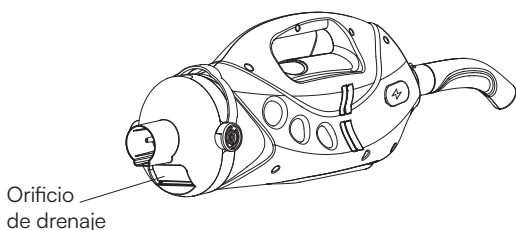


Instrucciones de uso

5. Después de limpiar, no abrir la tapa del compartimento de residuos de inmediato para evitar que el agua interna moje la ropa.

Cuando saques el equipo del agua, el orificio de drenaje del producto se abrirá automáticamente.

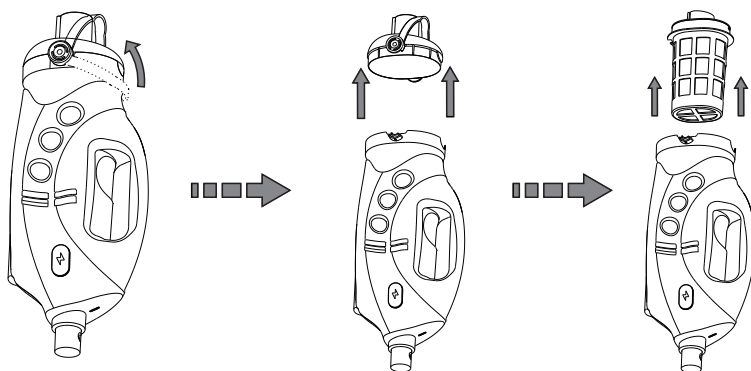
Esperar unos 10 segundos antes de abrir la caja de residuos para limpiarla.



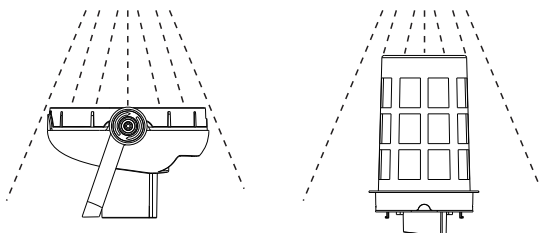
Cómo limpiar el filtro

1. Asegúrate de que el robot esté APAGADO. Empujar hacia arriba el cierre de la caja del filtro para separar la parte superior del robot del filtro.

Sacar el filtro, luego soltar la estructura del filtro con el asa y quitar la tapa del filtro. Al quitar la tapa, mantenerla hacia arriba para evitar que se derrame la suciedad.



2. Vaciar los residuos y enjuagar el filtro.

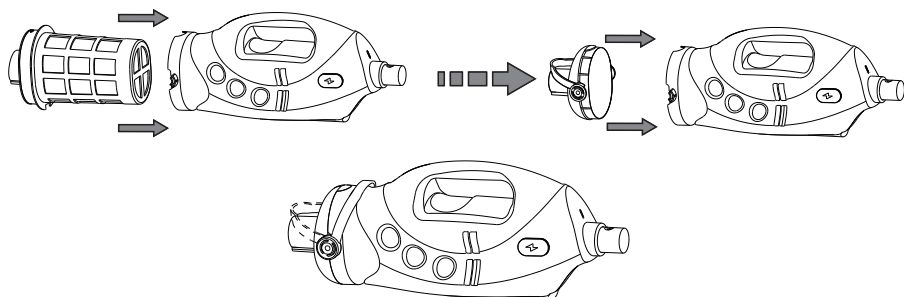


Cómo limpiar el filtro

3. Colocar bien la tapa para evitar que los residuos se atasquen en el motor.

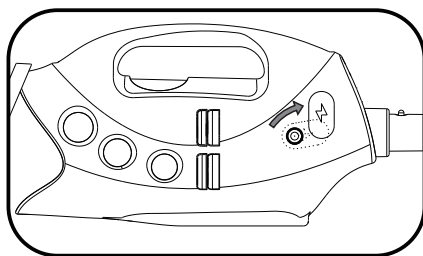
Volver a colocar el filtro en la caja del filtro.

Conectar el cierre de la caja del filtro y bajar el asa para bloquearlo.

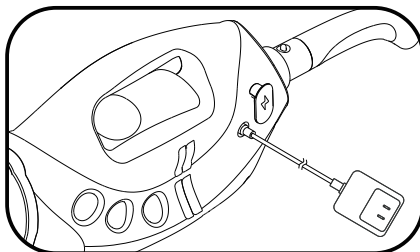


Cargar la batería

1. Tirar suavemente del sello blando para dejar visible el puerto de carga. No tirar con fuerza para evitar romper o soltar el sello. Si entra agua en el orificio de carga, volcar el robot y secar con un paño antes de volver a sellar.

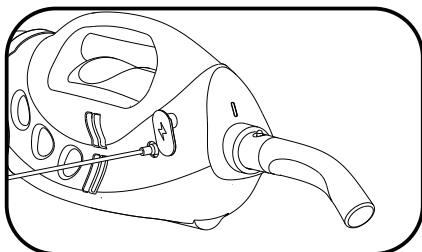


2. Asegurarse de que el puerto de carga esté seco y conectar bien el cargador. Verificar que la conexión esté firme para evitar chispazos. Enchufar el adaptador a la toma de corriente.



Cargar la batería

3. Mientras se carga, la luz indicadora de la batería del robot es roja. Cuando esté completamente cargada, se pondrá azul. Una vez cargada por completo, desconectar el cargador.



4. Después de cargar, asegurarse de que el puerto de carga esté seco y sellarlo con el tapón. Ya estará listo para usar.

Precauciones de carga

La carga debe realizarse en interiores, en un lugar seco y ventilado, lejos del sol, fuentes de calor y fuego, y a una temperatura entre 5 °C y 35 °C.

No dejar el robot limpiafondos cargando durante más de 20 horas.

Mantenimiento rutinario

1. Después de cargar, colocar el sello impermeable en el puerto de carga para evitar que entre agua en la batería.

2. Limpiar el filtro y enjuagar el robot con una manguera después de cada uso para eliminar los químicos de la piscina.

3. No dejar el robot en el agua si está ENCENDIDO o si la batería está vacía.

4. Limpiar el filtro después de cada uso.

5. Guardar el robot a la sombra, lejos del calor, la lluvia, la humedad alta y los productos químicos de la piscina.

6. Secar bien la zona del puerto de carga antes de enchufar el cargador. Cargar el robot a la sombra.

7. No dejar el robot enchufado a la corriente durante un almacenamiento prolongado.

8. No usar el robot sin filtro o con un filtro dañado para evitar que los residuos se queden atascados en el impulsor o en el motor.

9. Cargar completamente el robot antes de guardarlo durante un largo periodo y guardarlo a temperatura ambiente. Durante el almacenamiento prolongado, la batería se descargará sola. Volver a cargarla antes de volver a usarlo.

10. Cargar la batería al menos una vez cada tres meses si no se usa con frecuencia.

11. No usar el robot mientras se está cargando.

Solución de problemas

Síntoma	Diagnóstico	Solución
No funciona	Verificar si la perilla de ENCENDIDO/APAGADO está bien girada en su sitio.	Prueba girar la perilla de ENCENDIDO/APAGADO.
	Comprobar si hay algo atascado en el impulsor. Usar una linterna si es necesario.	Contactar con el servicio de atención al cliente de Maytronics.
	El bloque de batería está dañado	Contactar con el servicio de atención al cliente de Maytronics.
Succión débil	Asegurarse de que el equipo esté completamente sumergido en el agua.	Sumergir completamente el robot.
	Verificar que la succión del cepillo no esté bloqueada por un objeto grande.	Retirar el objeto grande de la succión.
Huele mal	El filtro no se limpió adecuadamente tras el uso.	Limpiar y enjuagar el filtro después de cada uso.
	Olor a plástico	Dejar el robot nuevo en un área vacía durante 20 minutos para eliminar el olor.
La luz indicadora está apagada	Verificar que el robot limpiafondos esté encendido	Girar la perilla de encendido para ver si la luz se enciende al arrancar el robot
	El motor está funcionando. Posible fallo en la luz indicadora o daño en la luz	Probar la luz en un lugar oscuro. Si no funciona, contactar con el servicio de atención al cliente de Maytronics.
El robot se apaga automáticamente durante el funcionamiento	Se activó la protección fuera del agua. Si el robot no detecta agua en 15 segundos, la luz roja se queda encendida durante 3 segundos y luego se apaga automáticamente	Reiniciar la perilla de encendido y sumergir completamente el robot antes de encenderlo.
El robot se apaga automáticamente durante la limpieza	Protección de apagado automático después de 15 segundos fuera del agua Batería baja — el LED parpadea o está en rojo	Sumergir completamente el robot. Cargar la batería
El robot se apaga después de que la luz azul parpadea durante 6 segundos mientras está en funcionamiento	Se activó la protección por baja temperatura de la batería durante el uso	La temperatura del agua debe estar entre 5 °C y 35 °C

Solución de problemas

La luz no se enciende después de que el robot estuvo cargando un rato	Se activó la protección de carga. Si el robot se carga de forma continua por más de 7 horas, la luz azul se apaga y entra en modo reposo	Desenchufar el adaptador y usar el robot normalmente.
Cuando el robot se está cargando, la luz roja parpadea rápido durante 20 segundos y luego se apaga	Daño en la batería	Contactá con el servicio de atención al cliente de Maytronics
El robot se apaga después de que la luz roja parpadea durante 3 segundos mientras está en funcionamiento	Daño en la batería	Contactar con el servicio de atención al cliente de Maytronics.

Atención al cliente:
Norteamérica: customersupport@maytronicsus.com
France: support@maytronics.fr
Australia / Nueva Zelanda / Sudáfrica: infoau@maytronics.com
Resto del mundo: wecare@maytronics.com

Lisez attentivement les instructions avant d'utiliser ce produit, et gardez-les pour pouvoir vous y référer plus tard.

Consignes de sécurité

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS

Merci de respecter scrupuleusement les AVERTISSEMENTS suivants :

- Gardez-le hors de portée des enfants. Ne le laissez pas être utilisé comme un jouet.
- Ce robot doit être assemblé et utilisé uniquement par des adultes. Il n'est pas destiné à être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience ou de connaissances, sauf si elles ont reçu des instructions appropriées et sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité.
- N'utilisez pas le robot s'il est endommagé de quelque manière que ce soit.
- Ce robot crée une aspiration. Gardez les cheveux, les doigts, toute partie du corps et les vêtements amples à l'écart des ouvertures et de la zone d'aspiration.
- Ce robot est destiné uniquement aux usages décrits dans la notice. Ne l'utilisez pas pour nettoyer autre chose que votre piscine ou votre spa.
- Plongez entièrement l'appareil dans l'eau, avec le voyant lumineux allumé, pour qu'il fonctionne correctement.
- Température d'eau recommandée : 0 °C ~ 40 °C.
- Profondeur maximale : 2,5 mètres.
- Utilisez uniquement les accessoires et pièces de rechange spécifiés dans la notice.
- N'utilisez pas l'appareil sans le filtre. Remplacez le filtre s'il est endommagé.
- Évitez d'aspirer de gros objets durs ou tranchants.
- Lors du rangement, ne laissez jamais le robot branché pendant de longues périodes.
- Ne laissez pas le robot dans l'eau s'il est allumé ou si la batterie est vide.
- Ce produit est conçu pour l'entretien courant de la piscine et du spa. Ne l'utilisez pas pour nettoyer une saleté trop accumulée.
- N'aspirez pas d'eaux usées chimiques, de liquides corrosifs, de substances toxiques, de liquides inflammables ou combustibles comme l'essence, ni en présence de vapeurs explosives ou inflammables.
- N'insérez jamais et ne laissez jamais tomber d'objet dans une ouverture de l'appareil. Gardez toutes les ouvertures dégagées de feuilles, pierres ou tout élément pouvant bloquer le flux d'eau.
- N'utilisez pas l'appareil sur ou à proximité de surfaces chaudes.
- Ne chargez pas et ne touchez pas un robot en cours de charge pieds nus ou avec les

mains mouillées.

- Utilisez votre chargeur à l'intérieur, dans un endroit propre et sec. N'exposez pas le chargeur à l'eau, à l'humidité, aux liquides ou à des températures extrêmes.
- N'utilisez pas le robot pendant qu'il est en charge. Débranchez-le de l'alimentation avant toute utilisation ou maintenance.
- Gardez le câble et le chargeur à l'écart des objets pointus ou des surfaces chaudes.
- Ne chargez pas le robot si le câble ou le chargeur est endommagé.
- N'utilisez pas de rallonge électrique.
- Ne remplacez pas la batterie au lithium polymère.
- N'utilisez pas le robot quand des personnes sont dans la piscine.
- Ne démontez pas le robot et n'essayez pas de remplacer le moteur ou l'hélice.
- Soyez particulièrement prudent·e en nettoyant les escaliers.

GARDER CES INSTRUCTIONS

Présentation du produit

Niya Aquasweep est un robot aspirateur de piscine rechargeable, simple à utiliser. Il permet d'économiser de l'eau et de réduire l'utilisation de produits chimiques pendant le nettoyage.

Pour fonctionner, il doit être plongé dans l'eau dans les 15 secondes après le démarrage, avec l'entrée d'eau complètement immergée, sinon il s'arrêtera automatiquement. Il est conçu pour récupérer les débris au fond, sur les parois et les marches/bancs — ce n'est pas un appareil de nettoyage de surface.

N'utilisez pas votre robot pour nettoyer autre chose que votre piscine ou votre spa. Ce produit est destiné à l'entretien courant et général de votre piscine et de votre spa. Trop de débris peuvent boucher le filtre. Si la piscine contient beaucoup de saletés, vous pouvez vider plusieurs fois le panier du filtre pour maintenir un bon débit d'eau. Le robot fonctionne avec une batterie lithium-polymère rechargeable de 2550 mAh. Le temps de charge est d'environ 4,5 à 5,5 heures, pour une autonomie d'environ 90 minutes.

Nom du produit	Niya Aquasweep S10
Modèle	9997301-US
Puissance nominale	55W
Tension de fonctionnement	14.4VDC

Liste des pièces



Corps principal



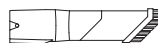
Cadre du filtre



Couvercle
du filtre



Verrouillage de la
boîte du filtre



Tête d'aspiration
plate



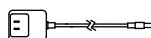
Perche télescopique
en aluminium



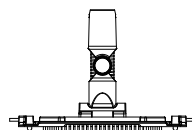
Raccord d'extension
de perche



Poignée



Adaptateur



Brosse de fond

État de l'affichage lumineux :

No.	État	État des voyants lumineux
1	En charge	Lumière rouge clignotante
2	Charge complète	Lumière bleue
3	Batterie > 30 %	Lumière bleue fixe
4	Batterie entre 10 % - 30 %	Lumière bleue clignotante
5	<10 %	Lumière rouge fixe
6	Mode normal	Lumière bleue
7	Mode turbo	Lumière violette

Mode d'emploi

Le robot peut être utilisé soit avec la poignée, soit avec la perche télescopique.

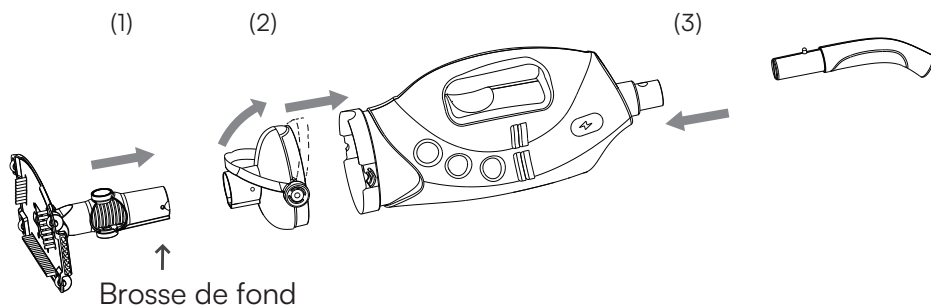
1. Avec la poignée :

Fixez la poignée (3) en appuyant sur le bouton à ressort puis insérez-la dans l'emplacement prévu.

Pour retirer la poignée, appuyez sur le bouton et tirez-la vers l'extérieur.

Assurez-vous que le verrouillage de la boîte du filtre (1) soit bien fixé avant utilisation.

Insérez la brosse de fond (2) dans la boîte du filtre. Vérifiez que le bouton à ressort soit bien enclenché pour éviter qu'elle ne se détache pendant l'utilisation.



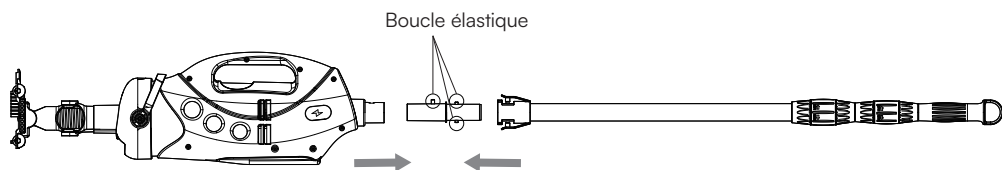
Avec la perche télescopique :

Appuyez sur le bouton à ressort du raccord d'extension et insérez-le dans la perche d'extension.

Ajustez le raccord jusqu'à ce qu'il soit bien verrouillé. Puis, appuyez sur le bouton à ressort de l'autre extrémité et installez le raccord d'extension dans le corps principal.

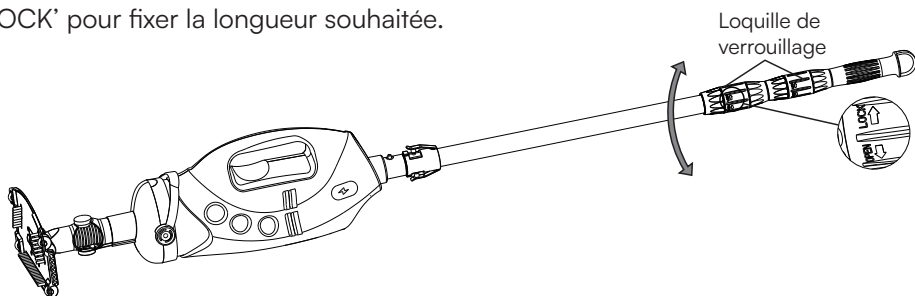
Si vous voulez retirer la perche d'extension, appuyez sur le bouton pour l'enlever.

Vous pouvez laisser le raccord fixé sur la perche.



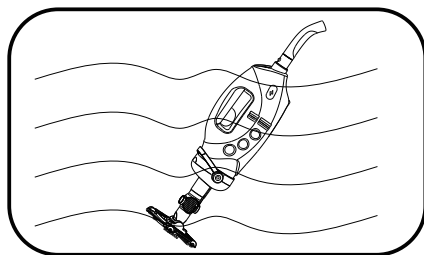
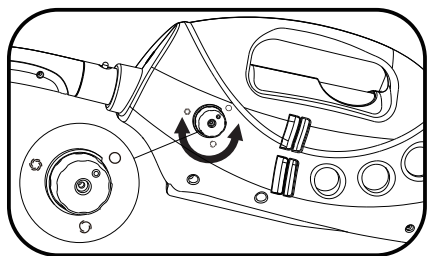
Mode d'emploi

1. Tournez le verrou sur 'OPEN' pour ajuster la perche télescopique. Tournez-le sur 'LOCK' pour fixer la longueur souhaitée.

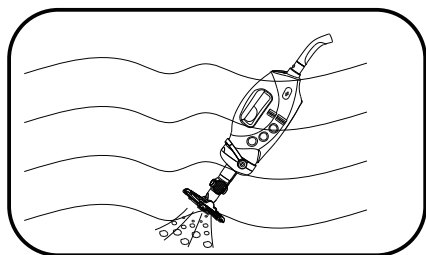


2. Tournez le bouton de mise en marche pour activer l'appareil (une goutte d'eau = mode normal, deux gouttes = mode turbo), puis plongez le robot dans l'eau.

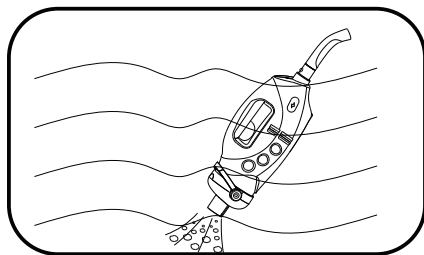
Commencez l'aspiration sous l'eau dans les 15 secondes. Si la sortie d'eau reste hors de l'eau pendant 15 secondes, la protection se déclenche et l'appareil s'éteint automatiquement.



3. Vous pouvez utiliser l'Aquasweep avec la brosse de fond pour nettoyer la saleté au fond de la piscine. Les saletés ne doivent pas être plus grandes que l'orifice d'aspiration de la brosse.



4. Vous pouvez utiliser l'Aquasweep avec la tête plate pour nettoyer les coins et les gros débris au fond de la piscine, mais les débris ne doivent pas être plus gros que l'orifice d'aspiration.

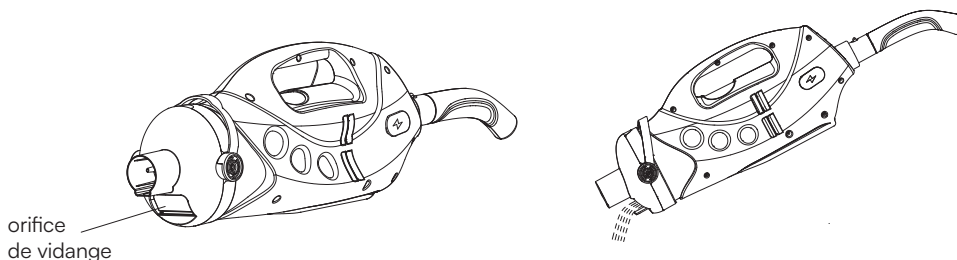


Mode d'emploi

5. Après le nettoyage, n'ouvrez pas immédiatement le couvercle du bac à poussière pour éviter que l'eau à l'intérieur ne mouille vos vêtements.

Quand le robot est retiré de l'eau, l'orifice de vidange s'ouvre rapidement.

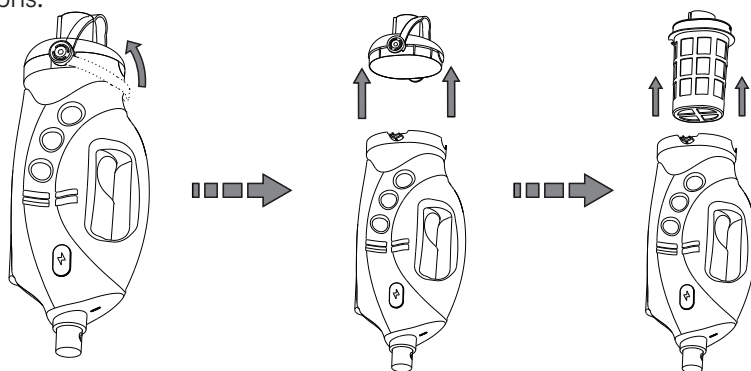
Attendez environ 10 secondes avant d'ouvrir le bac à poussière pour le nettoyer.



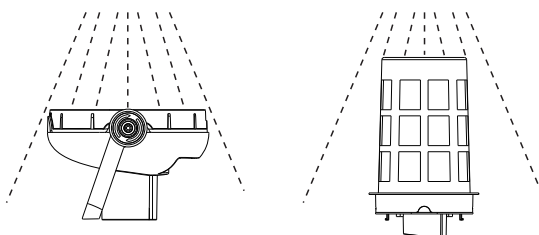
Comment nettoyer le filtre

1. Assurez-vous que le robot est ÉTEINT. Poussez le verrouillage de la boîte du filtre vers le haut pour détacher le haut du robot du filtre.

Sortez le filtre, puis libérez le cadre du filtre en utilisant la poignée et retire le couvercle du filtre. Lors du retrait du couvercle, maintenez-le vers le haut pour éviter de renverser des débris.



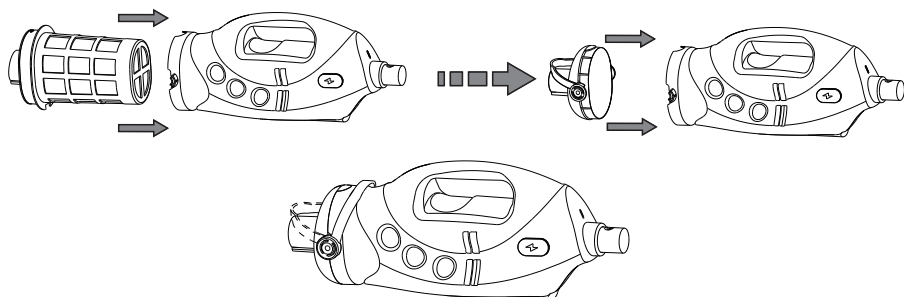
2. Videz les débris et rincez le filtre.



Comment nettoyer le filtre

3. Remplacez correctement le couvercle pour éviter que des débris n'atteignent le moteur. Remettez le filtre dans la boîte du filtre.

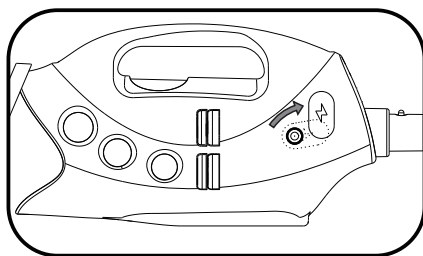
Rattachez le verrouillage de la boîte du filtre et abaissez la poignée pour verrouiller.



Charger la batterie

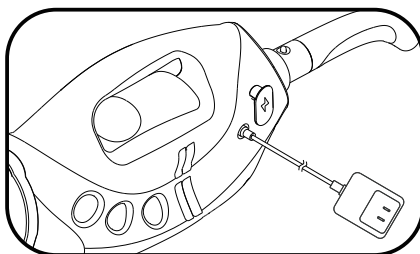
1. Soulevez délicatement le joint souple pour accéder au port de charge. Ne tirez pas trop fort pour ne pas le casser ou l'arracher.

Si de l'eau entre dans l'orifice de charge, penchez l'appareil pour la vider et séchez avec un chiffon avant de refermer.



2. Vérifiez que le port de charge est bien sec et branchez fermement le chargeur. Assurez-vous que la connexion est bien stable pour éviter les étincelles.

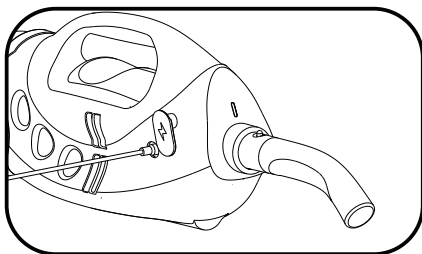
Branchez l'adaptateur à la prise secteur.



Charger la batterie

3. Pendant la charge, le voyant de batterie du robot est rouge. Une fois la batterie complètement chargée, le voyant devient bleu.

Débranchez le chargeur une fois la batterie complètement chargée.



4. Après la charge, vérifiez que le port est sec et refermez-le avec le bouchon. Le robot est maintenant prêt à être utilisé.

Précautions de charge

La charge doit être effectuée en intérieur, dans un endroit sec et bien ventilé, à l'abri du soleil, de la chaleur, de toute source d'allumage et à une température comprise entre 5 °C et 35 °C. Ne laissez pas le robot de piscine en charge pendant plus de 20 heures.

Entretien régulier

1. Après la recharge, insérez le joint étanche dans le port de charge pour éviter que l'eau ne pénètre dans le bloc batterie.
2. Nettoyez le filtre et rince le robot avec un tuyau après chaque utilisation pour éliminer les produits chimiques de la piscine.
3. Ne laissez pas le robot dans l'eau s'il est allumé ou si la batterie est vide.
4. Nettoyez le filtre après chaque utilisation.
5. Rangez le robot à l'ombre, à l'abri de la chaleur, de la pluie, de l'humidité élevée et des produits chimiques de piscine.
6. Séchez bien la zone autour du port de charge avant de brancher le chargeur. Charge le robot à l'ombre.
7. Ne laissez pas le robot branché sur une prise électrique pendant un stockage de longue durée.
8. N'utilisez pas le robot sans filtre ou avec un filtre endommagé pour éviter que des débris n'endommagent l'hélice ou le moteur.
9. Chargez complètement le robot avant un stockage de longue durée et conservez-le à température ambiante. Pendant ce stockage, la batterie se décharge lentement. Rechargez-la avant de réutiliser le robot.
10. Rechargez la batterie au moins une fois tous les trois mois si vous ne l'utilisez pas souvent.
11. N'utilisez pas le robot pendant qu'il est en charge.

Dépannage

Symptôme	Diagnostic	Solution
Ne fonctionne pas	Vérifiez si le bouton ON/OFF est bien tourné jusqu'au bout	Essayez de manipuler le bouton ON/OFF
	Regardez si quelque chose bloque l'hélice. Utilisez une lampe torche si besoin	Contactez le service client Maytronics
	Le bloc batterie est endommagé	Contactez le service client Maytronics
Aspiration faible	Assurez-vous que l'appareil est bien complètement immergé	Immergez complètement l'appareil
	Vérifiez que l'orifice d'aspiration de la brosse n'est pas bloqué par un gros objet	Retire le gros objet bloquant l'aspiration
Mauvaises odeurs	Le filtre n'a pas été bien nettoyé après usage	Nettoyez et rincez les débris du filtre après chaque utilisation
	Odeur de plastique	Laissez le nouvel appareil dans un endroit vide pendant 20 minutes pour que l'odeur de plastique disparaisse
Voyant éteint	Vérifiez que le robot de piscine est bien allumé	Tournez le bouton pour voir si le voyant s'allume au démarrage
	Le moteur fonctionne. Le voyant est peut-être défectueux ou endommagé	Testez si la lumière fonctionne dans un endroit plus sombre. Si ce n'est pas le cas, contactez le service client Maytronics
Le robot s'éteint automatiquement pendant le fonctionnement	La protection hors de l'eau s'est activée. Si l'appareil ne détecte pas d'eau dans les 15 secondes, la lumière rouge reste allumée 3 secondes, puis l'appareil s'éteint automatiquement	Réinitialisez le bouton et immergez complètement le robot dans l'eau avant de l'allumer
Le robot s'éteint automatiquement pendant le nettoyage	Protection d'arrêt automatique après 15 secondes hors de l'eau Batterie faible — le voyant clignote ou devient rouge	Immergez complètement le robot de piscine dans l'eau Rechargez la batterie
Le robot s'éteint après que la lumière bleue a clignoté pendant 6 secondes en fonctionnement	La protection contre la basse température de la batterie s'est activée pendant l'utilisation	La température de l'eau doit être comprise entre 5 °C et 35 °C

Dépannage

La lumière ne s'allume pas après que l'appareil a été en charge un moment	La protection de charge s'est activée. Si l'appareil reste en charge plus de 7 heures, la lumière bleue s'éteint et il passe en mode veille	Débranchez l'adaptateur et utilisez l'appareil normalement
Lorsque l'appareil est en charge, la lumière rouge clignote rapidement pendant 20 secondes puis s'éteint	Batterie endommagée	Contactez le service client Maytronics
L'appareil s'éteint après que la lumière rouge a clignoté pendant 3 secondes en fonctionnement	Batterie endommagée	Contactez le service client Maytronics

Service client :
Amérique du Nord : customersupport@maytronicsus.com
France : support@maytronics.fr
Australie / Nouvelle-Zélande / Afrique du Sud : infoau@maytronics.com
Reste du monde : wecare@maytronics.com

Manufacturer: Guangdong Yimu Electronic Technology Co., Ltd.
Address: Room 703, Building 4, No.636, Changdong Road, Changping Town,
Dongguan, Guangdong Province, China

